VERORDNUNG (EG) Nr. 1390/98 DER KOMMISSION

vom 30. Juni 1998

zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 1486/95 zur Eröffnung und Verwaltung von Einfuhrzollkontingenten im Sektor Schweinefleisch

DIE KOMMISSION DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN —

gestützt auf den Vertrag zur Gründung der Europäischen Gemeinschaft,

gestützt auf die Verordnung (EG) Nr. 1095/96 des Rates vom 18. Juni 1996 zur Anwendung der Zugeständnisse gemäß der nach Abschluß der Verhandlungen im Rahmen des Artikels XXIV Absatz 6 des GATT aufgestellten Liste CXL [1], insbesondere auf Artikel 1,

in Erwägung nachstehender Gründe:

Mit der Verordnung (EG) Nr. 1486/95 der Kommission [2], zuletzt geändert durch die Verordnung (EG) Nr. 1244/97 [3], wurden Zollkontingente für einen bestimmten Zeitraum eröffnet. Die Gemeinschaft hat sich im Rahmen der Welthandelsorganisation verpflichtet, für bestimmte Erzeugnisse im Schweinefleischsektor die Zollkontingente zu erhöhen. Daher müssen die neuen, der Einfuhrregelung unterliegenden Mengen festgelegt und die im Anhang dieser Verordnung aufgeführten Mengen auf den Zeitraum vom 1. Juli 1998 bis 30. Juni 1999 aufgeteilt werden.

Die in dieser Verordnung vorgesehenen Maßnahmen entsprechen der Stellungnahme des Verwaltungsausschusses für Schweinefleisch —

HAT FOLGENDE VERORDNUNG ERLASSEN:

Artikel 1

Die Verordnung (EG) Nr. 1486/95 wird wie folgt geändert:

1. In Artikel 1 Unterabsatz 1 wird der Ausdruck „Für den Zeitraum vom 1. Juli 1997 bis zum 30. Juni 1998“ ersetzt durch „Für den Zeitraum vom 1. Juli 1998 bis zum 30. Juni 1999“.
2. Anhang I wird durch den Anhang zu dieser Verordnung ersetzt.

Artikel 2

Diese Verordnung tritt am 1. Juli 1998 in Kraft.

Diese Verordnung ist in allen ihren Teilen verbindlich und gilt unmittelbar in jedem Mitgliedstaat.

Brüssel, den 30. Juni 1998

Für die Kommission

Franz FISCHLER

Mitglied der Kommission

---

[1] ABl. L 146 vom 20. 6. 1996, S. 1.
[2] ABl. L 145 vom 29. 6. 1995, S. 58.
[3] ABl. L 173 vom 1. 7. 1997, S. 80.

ANHANG

„ANHANG I

Nr. der Gruppe	KN-Code	Bezeichnung	Zoll (ECU/t)	Menge (t)
G 2	ex 0203 19 55 ex 0203 29 55	Kotelettstränge und Schinken, entbeint, frisch, gekühlt oder gefroren	250	22 667
G 3	ex 0203 19 55 ex 0203 29 55	Filet/Lungenbraten (*), frisch, gekühlt oder gefroren	300	3 333
G 4	1601 00 91 1601 00 99	Würstchen und Wurst, Schnitt- oder Streichwurst Andere	747 502	1 800
G 5	1602 41 10 1602 42 10 1602 49 11 1602 49 13 1602 49 15 1602 49 19 1602 49 30 1602 49 50	Andere Zubereitungen und Konserven von Fleisch, Schlachtnebenerzeugnissen oder Blut	784 646 784 646 646 428 375 271	3 660
G 6	0203 11 10 0203 21 10	Ganze oder halbe Tierkörper, frisch, gekühlt oder gefroren	268	9 000
G 7	0203 12 11 0203 12 19 0203 19 11 0203 19 13 0203 19 15 ex 0203 19 55 0203 19 59 0203 22 11 0203 22 19 0203 29 11 0203 29 13 0203 29 15 ex 0203 29 55 0203 29 59	Teile, frisch, gekühlt oder gefroren, entbeint und nicht entbeint, ausgenommen Filet/Lungenbraten (*); einzeln gestellt	389 300 300 434 233 434 434 389 300 300 434 233 434 434	3 300

(*) Österreichischer Ausdruck gemäß Protokoll Nr. 10 zur Beitrittsakte von 1994.“